

MANUFACTURERS DECLARATION OF CONFORMITY 97/23/EG

Herstellererklärung für Armaturen gemäß Artikel 3 Absatz 3 der Druckgeräterichtlinie 97/23/EG

Für Industriearmaturen gemäß Art.3(3) der DGRList die CE-Kennzeichnung ausdrücklich untersagt. Diese Armaturen werden unter Berücksichtigung aller relevanten Faktoren, die ihre Sicherheit beeinflussen, entworfen, gefertigt, überprüft und ausgeliefert. Sie erfüllen die Anforderungen der "guten Ingenieurpraxis" und dürfen bis zu folgenden Einsatzgrenzen verwendet werden:

Medium:	gem. Artikel:	Fluid Gruppe:	gem. Artikel:	DN:	PS x DN: [bar]	PS: [bar]
Flüssigkeit	3, Nr. 1.3.b	2 (ungefährlich)	9, Nr. 2.2	≤ 200	oder ≤ 5000	oder ≤ 10
		1 (gefährlich)	9, Nr. 2.1	≤ 25	oder ≤ 2000	
Gas	3, Nr. 1.3.a	2 (ungefährlich)	9, Nr. 2.2	≤ 32	oder ≤ 1000	
		1 (gefährlich)	9, Nr. 2.1	≤ 25		

Manufacturers Declaration for valves acc. article 3 paragraph 3 of the pressure equipment directive 97/23/EC

For valves in accordance with Art.3 (3) of the PED the CE-marking is particularly forbidden. These valves are designed, manufactured, checked and delivered under consideration of all relevant factors influencing their safety. They fulfil the requirements of the "sound engineering practice" and may be used up to the following application limits:

medium:	acc. article:	fluid group:	acc. article:	DN:	PS x DN: [bar]	PS: [bar]
liquids	3, No. 1.3.b	2 (not dangerous)	9, No. 2.2	≤ 200	or ≤ 5000	or ≤ 10
		1 (dangerous)	9, No. 2.1	≤ 25	or ≤ 2000	
gases	3, No. 1.3.a	2 (not dangerous)	9, No. 2.2	≤ 32	or ≤ 1000	
		1 (dangerous)	9, No. 2.1	≤ 25		

Déclaration du Fabricant Pour robinetterie suivant Article 3, Paragraphe 3 De Directive Equipements sous Pression 97/23/CE

Pour appareils de robinetterie suivant Art. 3 Par 3, la DESP de marquage CE est particulièrement interdite. Ils relèvent des facteurs de sécurité, de conception, de construction, d'essais et de livraisons. Ils répondent conformément aux "règles de l'art en usage" et peuvent être utilisés jusqu'aux limites suivantes:

Fluide:	svt. Article:	Groupe de Fluide:	svt. Article:	DN:	PS x DN: [bar]	PS: [bar]
Liquide	3, N° 1.3.b	2 (non-dangereux)	9, N° 2.2	≤ 200	ou ≤ 5000	ou ≤ 10
		1 (dangereux)	9, N° 2.1	≤ 25	ou ≤ 2000	
Gaz	3, N° 1.3.a	2 (non-dangereux)	9, N° 2.2	≤ 32	ou ≤ 1000	
		1 (dangereux)	9, N° 2.1	≤ 25		



Memerciler OSB 1 Cad. 32 Sok. No:10 Köşeler Köyü Dilovası-Kocaeli-TR
Tel : +90 262 728 14 74 – Fax : +90 262 728 14 77

15.12.2009 – Dilovası / KOCAELİ TR

Place, Stamp & Signature